



# 十八届中央纪委六次全会公报

(二〇一六年一月十四日十八届中央纪委六次全会通过)

中国共产党第十八届中央纪律检查委员会第六次全体会议,于2016年1月12日至14日在北京举行。出席这次全会的中央纪委委员124人,列席226人。

中共中央总书记、国家主席、中央军委主席习近平出席全会并发表重要讲话。李克强、张德江、俞正声、刘云山、王岐山、张高丽等党和国家领导人出席会议。

全会由中央纪律检查委员会常务委员会主持。全会总结2015年纪律检查工作,部署2016年任务,审议通过了王岐山同志代表中央纪委常委会所作的《全面从严治党,把纪律挺在前面,忠诚履行党章赋予的神圣职责》工作报告。

全会认真学习、深刻领会习近平总书记重要讲话。一致认为,讲话站在时代发展和战略全局高度,充分肯定深入推进党风廉政建设和反腐败斗争取得的新成效,深刻分析依然严峻复杂的形势,明确提出当前和今后一个时期工作的总体要求和主要任务。讲话指出,党的十八大以来,我们党着眼于新的形势任务,把全面从严治党纳入“四个全面”战略布局,把党风廉政建设和反腐败斗争作为全面从严治党的重要内容,着力构建不敢腐、不能腐、不想腐的体制机制。反腐败增强了人民群众对党的信任和支持,人民群众给予高度评价。讲话强调,“打铁还需自身硬”是我们党的庄严承诺,全面从严治党是我们党立下的军令状。党中央坚定不移反对腐败的决心没有变,坚决遏制腐败现象蔓延势头的目标没有变。全党同志对党中央在反腐败斗争上的决心要有足够自信,对反腐败斗争带来的正能量要有足够自信,对反腐败斗争的光明前景要有足够自信。要坚持全面从严治党、依规治党,创新体制机制,强化党内监督。持之以恒落实中央八项规定精神,推动党风民风向善向上。坚持标本兼治,净化政治生态,坚决遏制腐败现象滋生蔓延势头。各级党组织要担负起全面从严治党主体责任,把纪律建设摆在更加突出位置,坚持高标准和守底线相结合,使管党治党真正从宽松软走向严紧硬。积极探索强化党内监督的有效途径,坚持民主集中制,完善监督制度,让巡视成为党内监督的利器,用好批评和自我批评武器,破解一把手监督难题。习近平总书记对纪检监察工作给予充分肯定,对纪检监察干部寄予殷切期望,要求各级纪委在全面从严治党中找准职责定位,强化监督执纪问责。学习宣传、贯彻落实习近平总书记重要讲话精神是全党的重要政治任务。要与学习贯彻习近平总书记系列重要讲话精神结合起来,密切联系思想和工作实际,全面系统地领会、精读深悟、融会贯通,内化于心、外化于行。

全会认为,2015年,以习近平同志为总书记的党中央以强烈的历史责任感、深沉的使命感、忧患感,深入推进党风廉政建设和反腐败斗争,旗帜鲜明、立场坚定、意志品质顽强、领导坚强有力;各级党组织和党员领导干部落实管党治党的政治责任;广大干部群众大力支持、积极参与;各级纪检监察机关强化监督执纪问责,推动党风廉政建设和反腐败斗争取得新进展新成效。党中央严肃查处周永康、令计划违纪违法案件,消除了党内重大政治隐患,彰显了全面从严治党的坚定决心。把严明政治纪律和政治规矩摆在首位,坚决查处政治问题与经济问题相互渗透、拉帮结派、搞利益交换、对抗组织、欺瞒组织等问题。坚持依规治党,扎紧制度笼子,修订实施廉洁自律准则、党纪处分条例、

巡视工作条例,为全面从严治党提供制度利器。锲而不舍落实中央八项规定精神,扭住“四风”不放,抓住重要节点,紧盯享乐奢靡,言出纪随、从严执纪,点名道姓、公开曝光成为常态。牢牢抓住主体责任这个“牛鼻子”,强化日常管理监督,抓早抓小、动辄则咎,以问责倒逼责任落实。全面开展专项巡视,实现对中管国有重要骨干企业和中管金融单位全覆盖,发现问题、形成震慑,倒逼改革、促进发展。创新体制、内涵发展,中央纪委共设立47家派驻纪检组,实现对中央一级党和国家机关全面派驻。围绕遏制腐败蔓延势头的目标,处理好“树木”与“森林”的关系,把握政策、突出重点,加大执纪审查力度,保持高压态势,强化不敢腐的氛围。国际追逃追赃工作取得重要成果。纪检监察机关深化转职能、转方式、转作风,加强自我监督,提高履职能力,建设忠诚干净担当的纪检监察队伍。在肯定成绩的同时,全会分析了工作中存在的问题,要求保持冷静清醒、坚定信心决心。

全会指出,党的十八大以来,中央纪委在工作实践中深入贯彻习近平总书记系列重要讲话精神,边学习思考、边实践感悟,有以下深切体会。

一是尊崇党章,坚持以德治党与依规治党相统一。党章是全党必须遵循的根本行为规范。全面从严治党,首先要学习党章、遵守党章,关键在坚定对马克思主义的信仰、对中国特色社会主义和共产主义的信念、对党和人民的忠诚。党性教育是共产党人的“心学”,是党员正心修身的必修课。党要管党、从严治党,必须坚持高标准在前,以德为先,既发挥道德感召力,又强化纪律约束力。广大党员向着高标准努力,心存敬畏和戒惧,就能坚守纪律,永葆党的先进性和纯洁性。

二是实现“四个全面”战略布局,必须坚持党的领导、加强党的建设。要准确把握坚持党的领导、加强党的建设、全面从严治党、推进党风廉政建设和反腐败斗争之间的关系,明确内涵、厘清责任。全面从严治党是党的建设的重要组成部分,但不是全部;党风廉政建设和反腐败斗争是全面从严治党的重要组成部分,但也不是全部。全面从严治党,要靠全党、管全党、治全党。各级党组织要切实担负起主体责任,发挥领导核心和战斗堡垒作用;纪委要坚守监督执纪问责的定位,全面履行党章赋予的职责。

三是党纪严于国法,必须让纪律成为管党治党的尺子、不可逾越的底线。在全面依法治国条件下,管党治党要靠党规党纪,坚持纪严于法、纪在法前,实现纪法分开,用严明的纪律管住全体党员。各级党组织要以纪律为戒尺,发现苗头就及时提醒,触及纪律就立即处理。纪委决不能成为党内的“公检法”,执纪审查决不能成为“司法调查”,要依纪监督、从实执纪,真正把纪律立起来、严起来、执行到位。

四是监督执纪问责,必须坚持惩前毖后、治病救人的方针。纪委的职责定位、方式创新、作风转变,都必须充分体现这个一贯方针。全面从严治党,要运用监督执纪“四种形态”:让咬耳朵、扯袖子,红红脸、出出汗成为常态,党纪轻处分、组织调整成为大多数,重处分、重大职务调整的只是少数,而严重违纪违法立案审查的只是极少数。严管就是厚爱,治病为了救人。实践“四种形态”,纪委的责任不是轻了、而是更重了,执纪的力度不是小了、而是更大了,要提高思想政治水准和把握政策能力,实现惩处极少数、教育大多数的政治效果和社会效果。(下转第四版)



## 年味渐浓年货俏

随着春节临近,全国各地节日气氛日渐浓厚,市民纷纷开始为春节做准备,置办年货。

大图:1月13日,上海市民选购春节饰品。

周东潮摄(人民图片)

小图:1月13日,在有着胶东渔村传统年味的山东青岛王哥庄大集上,各种海鲜吸引市民前来采购。

王海滨摄(人民图片)



## 嫦娥四号将在月背着陆

本报北京1月14日电(记者刘诗瑶)14日,记者从国防科工局的新闻发布会上获悉,嫦娥四号任务已经通过探月工程重大专项领导小组审议,正式开始实施,预计2018年发射。任务将首次实现人类探测器月球背面软着陆,首次实现人类航天器在地月L2点对地对月中继通信。

发布会上同时启动了月球探测载荷创意设计征集活动。此次活动是在探月工程接连取得嫦娥一、二、三号的连续圆满成功,突破性地开放工程资源,针对月球探测后续任务,面向全国

大、中学生和科技爱好者征集创意设计。据新华社北京1月14日电(记者杨维汉)记者14日从中国大洋协会获悉,去年12月底,“向阳红10”船奔赴西南印度洋执行中国大洋40航次科学考察任务,日前该船搭载的我国自主研发的4500米级自主水下机器人——“潜龙二号”完成了处女航。

中国大洋40航次中,“向阳红10”船一项重要任

务即搭载“潜龙二号”水下机器人(4500米级深海资源自主勘查系统)前往西南印度洋多金属硫化物矿区,进行它应用前的“终极考试”——西南印度洋多金属硫化物矿区的试验性应用海试。日前,“潜龙二号”顺利完成了它在目的地海域——大洋中脊的处女航。“潜龙二号”这次处女航,共在水中探测了9个小时。“潜龙二号”副总设计师赵宏宇介绍,“潜龙二号”可以比较准确地确定自身在水下的位置,以便更好地进行热液硫化物探测工作。

## “潜龙二号”首航大洋中脊

## 2015年我国实际使用外资金额同比增6.4%



## 外交部发言人再谈永暑礁机场试飞 对越方一再辩解感到震惊和不懈

据新华社北京1月14日电(记者靳若城)外交部发言人洪磊14日表示,中方对永暑礁新建机场所进行的校验和试飞活动,符合国际法和国际通行做法。中方对越方一再辩解感到震惊和不懈。

据报道,越南方面13日称,尽管中方之前通过外交渠道向越南外交部通报了飞行计划,但中方民航部门并未向越南民用航空

局进行通报,有关飞行威胁民用航空安全。“中方对越方的一再辩解感到震惊和不懈。首先要重申的是,中国对南沙群岛及其附近海域拥有无可争辩的主权。”洪磊在当日的例行记者会上说。

“我们再次提醒越方,中方对永暑礁新建机场所进行的校验和试飞活动,符合国际法和国际通行做法。”洪磊说。



## 中阿关系发展有了“路线图”

■ 王林

2016年伊始,中国政府发布《中国对阿拉伯国家政策文件》,分析了中阿关系的基础和动力,全面阐述了新时期中国对阿拉伯国家政策的理念、原则和主张,明确了中阿在政治、投资贸易、社会发展、人文交流、和平与安全等五大领域开展全面合作的“路线图”及具体举措。

可以说,《中国对阿拉伯国家政策文件》的发布,对指导新时期中阿各领域交流与合作,推动建立“全面合作、共同发展”的中阿战略合作关系具有重要意义。

《中国对阿拉伯国家政策文件》的发布是中阿关系发展史上的里程碑。历史见证了2000多年中阿长期友好交往。同样,历史的量塑造了“和平合作、开放包容、互学互鉴、互利共赢”的丝路精神,加深了中阿彼此的认知和亲近感,奠定了中阿之间命运与共的深厚友谊。

进入21世纪以来,阿拉伯国家“向东看”的趋势和中国“向西开放”的步伐相交汇,推动中阿关系步入快车道。中阿关系取得了飞跃性发展。中阿战略关系已经形成,中国还同埃及、阿尔及利亚、沙特阿拉伯、阿联酋、卡塔尔、约旦、苏丹、伊拉克等8个阿拉伯国家建立了战略合作

关系,并同海湾阿拉伯国家合作委员会建立了战略对话机制。在经贸领域,中国已成为阿拉伯国家第二大贸易伙伴,成为9个阿拉伯国家的最大贸易伙伴;阿拉伯国家则是中国第一大原油供应方和第七大贸易伙伴。中阿之间相互需要,形成了紧密的战略依存关系。

因此,在新中国与阿拉伯世界建交60周年之际,中国政府首次发布《中国对阿拉伯国家政策文件》,不仅显示了中阿关系前所未有的重视程度,更为中阿关系未来发展进行了全面规划。该文件为中阿关系的全面发展和深入合作提供了新动力,必将推动中阿关系再上新台阶。

《中国对阿拉伯国家政策文件》的发布,为阿拉伯世界实现和平、稳定和发展提供了新契机,注入了正能量。当前,阿拉伯世界处于困境之中,绝大多数阿拉伯国家在经历“阿拉伯之春”的严酷“洗礼”之后,正处于转型的关键时期。探索发展新路径,实现阿拉伯振兴是阿拉伯世界的强烈诉求。《中国对阿拉伯国家政策文件》涵盖政治、投资贸易、社会发展、人文交流、和平与安全等广泛领域,以中阿“一带一路”共建为引领,关注阿拉伯国家

民生建设,推动有利于就业、绿色环保的产能合作,支持阿拉伯国家工业化进程,这将有利于增强阿拉伯国家自身改变现状、摆脱困境的能力,助推阿拉伯世界的振兴和繁荣。

《中国对阿拉伯国家政策文件》的发布,为新型国际关系体系的建立增添了新内容。中国和广大阿拉伯国家都属于发展中国家,这一基本属性决定了中国和阿拉伯国家之间政治上相互依存、经济上相互合作的必然性和必要性。

因此,站在新的历史起点上,中阿关系的新发展和中阿命运共同体构建,必将丰富以合作共赢为核心的新型国际关系的内涵,为国际关系新秩序以及世界和平与发展作出新贡献。

(作者为中国社会科学院西亚非洲研究所助理研究员)



本栏目主持人: 陈振凯